



www.luginbuehl-ag.ch

SITE WEB

**Nouveau, pratique,
informatif**

ACTUEL

**Nouvelle loi sur la
sécurité des produits**

RÉFÉRENCES

**Des installations
pour le quotidien
à l'atelier**

TECHNIQUE DE L'ATELIER



TECHNIQUE DES VÉHICULES



Robert Huber AG, Villmergen, Windisch, Muri, Seon

Domaine d'activité: concession Mercedes-Benz, exploitation de garages sur quatre sites, dans le canton d'Argovie

Produits: ponts élévateurs, systèmes d'aspiration et outillage; les dernières réalisations ont eu lieu à Muri: ponts élévateurs 2 colonnes et à ciscaux ainsi qu'une installation d'aspiration.

La collaboration entre Robert Huber AG et Luginbühl Fahrzeugtechnik AG est née il y a plu-

sieurs années déjà. Les facteurs déterminants en faveur de cette collaboration ont été la présence sur le marché et l'implantation dans la même région. Philipp Zumstein, propriétaire et directeur de Robert Huber AG, apprécie en Luginbühl Fahrzeugtechnik AG le sérieux d'un fournisseur qui se démarque par la vente, l'installation et la maintenance d'installations de très grande qualité, ainsi que par un conseil compétent sur site et des solutions conviviales pour le quotidien du garage.



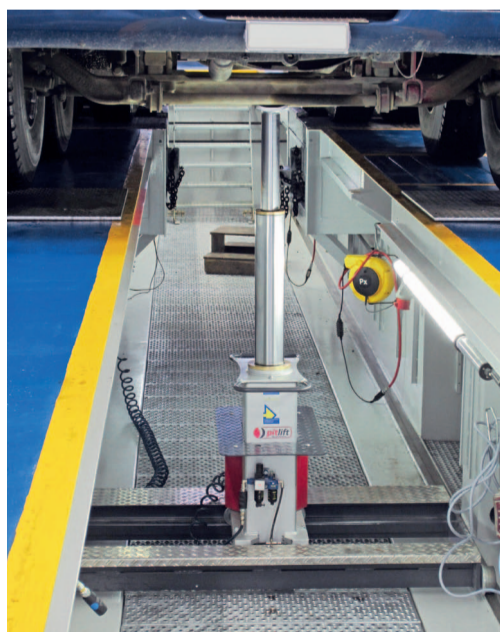
Système d'aspiration spécial s.tec

Graf Nutzfahrzeug AG, Hunzenschwil

Domaine d'activité: concessionnaire DAF, maintenance et service pour véhicules utilitaires

Produits: fosses acier prêtes à poser, crics de fosses, systèmes d'aspiration, testeur de direction

La société Graf Nutzfahrzeug AG a emménagé dans ses nouveaux locaux à Hunzenschwil en décembre 2011. Des dispositifs de graissage, systèmes de caméras et chaînes de levage sont installés depuis toujours chez Graf.



Des installations de garage avaient déjà été utilisées dans l'ancien garage. Les fosses en acier prêtes à poser, fabriquées à Hunzenschwil, sont toutes équipées de crics de fosse, tandis qu'un testeur de direction a été intégré dans la ligne de contrôle. Tout l'atelier est relié à une installation d'aspiration des gaz d'échappement s.tec.

La proximité géographique entre les entreprises Graf et Luginbühl garantit un service rapide en cas de difficultés. David Marty, co-propriétaire de Graf Nutzfahrzeug AG, salue la motivation des collaborateurs de Luginbühl Fahrzeugtechnik AG



Photo de gauche: cric de fosse Pitlift avec play detector Altus

Photo du haut: fosse en acier prête à poser Rolltec
Photo de droite: système d'aspiration s.tec



Photo du haut: cric Werther

Photo du bas: pont élévateur 2 colonnes Slift 4 to

Présentation de produit

Systèmes d'aspiration s.tec Fischer

s.tec
GERMANY

s.tec propose un programme de produits complet, de l'aspiration des gaz d'échappement à l'aspiration des poussières de meulage et de soudage. Ses systèmes modulaires en aluminium peuvent équiper très facilement tous les postes de travail. Sa dernière innovation est le SLS System qui a été breveté pour aspirer les gaz d'échappement concentrés dans ou autour de la carrosserie.

« Des solutions pratiques et adaptées à la situation. »

ainsi que leur compétence résultant d'une expérience accumulée durant de longues années et qui a aussi fait ses preuves lors de la planification de la nouvelle construction. Les désirs spéciaux ont été satisfaits dans la mesure du possible; des solutions pratiques et adaptées à la situation ont été mises en œuvre en collaboration avec les fabricants.



Chers lecteurs,

Depuis 33 ans, nous réalisons des installations pour garages automobiles: au début principalement dans le domaine des poids lourds et des machines de construction, puis de plus en plus aussi dans le domaine des garages automobiles et véhicules à deux roues. Le cœur de notre activité réside dans la prestation de services correspondants, destinés à garantir le maintien de la valeur et de la sécurité de fonctionnement des installations.

Le 1^{er} juillet 2010, la loi sur la sécurité des produits (LSPro) est entrée en vigueur. Elle remplace la loi sur la sécurité d'installations et d'appareils techniques (LSIT) et régit la responsabilité des fabricants et autres fournisseurs (importateurs, négociants et prestataires de services) par rapport aux exigences minimales en termes de sécurité des produits. Elle contient en outre des dispositions relatives aux compétences des organes d'exécution ainsi que les sanctions pénales en cas d'infractions.

Depuis le 1^{er} janvier 2012, seuls les produits dits «sûrs» peuvent être mis sur le marché, et les fournisseurs de produits sont soumis à des obligations non seulement avant, mais aussi après la mise en circulation des produits. Avec notre concept de maintenance, nous remplissons déjà les exigences de cette nouvelle réglementation depuis des années et garantissons le maintien de votre certification ainsi que le respect de cette nouvelle obligation de maintenance.

Vous trouverez notre offre sur notre nouveau site Internet. Nous y présentons, sous les icônes relatives aux différentes branches, les produits adaptés pour le garage ou les véhicules. Nous travaillons depuis des décennies avec de nombreux fournisseurs et nous offrons une garantie et un approvisionnement de pièces détachées correspondants.

E. Luginbühl

Erhard Luginbühl, propriétaire

Nos fournisseurs

Altus

pitlift
Maschinenbau

rapid

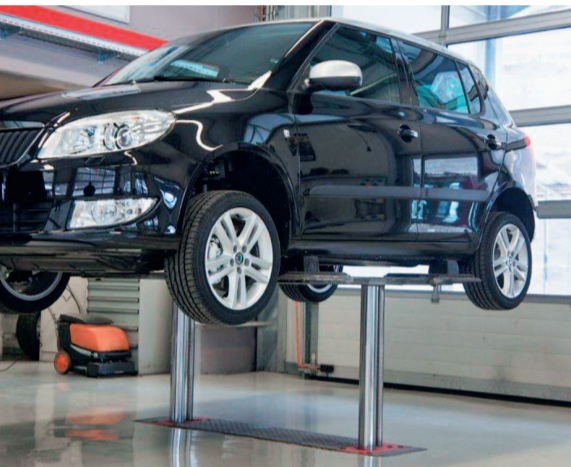


Auto Neubrück AG, Stalden

Domaine d'activité: réparation de véhicules, partenaire de service et de distribution Seat et Skoda

Produits: ponts élévateurs à ciseaux et 2 colonnes, ligne de contrôle

Peter Moser, collaborateur du service externe de Luginbühl Fahrzeugtechnik AG, a présenté notre société et son assortiment à Roger Ruppen, propriétaire d'Auto Neubrück AG, lorsque celui-ci a commencé à réfléchir à l'aménagement de son garage. Les exigences ne cessent d'augmenter dans le secteur automobile. Les satisfaire et répondre au mieux aux besoins des clients n'est possible que grâce à des partenaires solides, explique

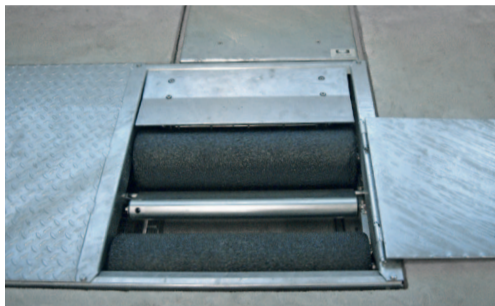


Pont élévateur encastré Slift

Présentation de produit

Systemes de contrôle de frein et de châssis Altus

La société Altus fabrique toutes les installations elle-même, du simple banc de freinage pour VL avec affichage analogique à la ligne de contrôle numérique complète. Des équipements complémentaires pour testeurs de direction et de châssis sont fabriqués sur demande.



Banc d'essai de freins à rouleaux

Roger Ruppen. Avec Luginbühl Fahrzeugtechnik AG, il a trouvé un tel partenaire. Ses attentes en matière de conseil, planification, exécution et service ont été pleinement satisfaites. Ses collaborateurs qui travaillent depuis trois ans déjà avec les appareils en sont très satisfaits. Et l'entreprise se tournera à nouveau vers la société Luginbühl Fahrzeugtechnik AG pour la prochaine acquisition.

Marquis AG, Füllinsdorf

Domaine d'activité: nettoyage de canaux, débouchage d'évacuations, élimination

Produits: crics de fosse, couvertures de fosse articulées

La société Marquis AG a fait la connaissance de Luginbühl AG dans le cadre de la technique des véhicules: elle utilise des dispositifs de graissage et des systèmes de caméras sur ses véhicules.



Couverture de fosse fermée



Profil avec cric de fosse Pitlift suspendu

M. Pulfer, responsable technique, a découvert les installations de garage en cherchant une couverture idéale. Il a été convaincu par l'offre diversifiée, les possibilités proposées et le conseil personnalisé pour la planification du nouveau garage. Les ambiguïtés et les difficultés rencontrées durant la phase de construction ont été directement clarifiées et résolues sur place.

Autoservice & Zubehör, Rothrist



Photo ci-dessus: pont élévateur 2 colonnes Slift
Photo de droite: compresseur de lamelles



Domaine d'activité: travaux d'entretien et réparation de véhicules de tourisme, commerce de pièces détachées

Produits: installations diverses de levage, système d'aspiration, alimentation énergétique, banc d'essai de freins à rouleaux

La société Luginbühl Fahrzeugtechnik AG a été recommandée à Ulrich Schärer par son archi-

tecte lors de la réalisation de sa nouvelle construction à Rothrist. La planification, le montage et la mise en service ont été exécutés par nos soins. M. Schärer met particulièrement en avant la qualité et le professionnalisme du service ainsi que le fait que Luginbühl AG accorde une telle priorité à la satisfaction du client. Il apprécie la facilité avec laquelle sont traitées les difficultés: «L'entreprise s'attèle à trouver des solutions et elle en trouve.»

Garage Enzian AG, Turtmann

Domaine d'activité: exploitation d'un garage avec commercialisation et réparation de véhicules à moteur. Partenaire de service et de distribution des marques VW et VW utilitaires.

Produits: ponts élévateurs 2 colonnes, système d'aspiration, alimentation d'air comprimé

Notre collaborateur du service externe Peter Moser est un partenaire de longue date des propriétaires du Garage Enzian AG, Hans-Peter Grand et Stephan Blatter, et c'est grâce à lui que ces derniers ont découvert Luginbühl Fahrzeugtechnik et son activité dans le domaine des installations de garages.

La construction du second garage est en cours actuellement; le conseil spécialisé lors de la phase de planification a conduit à la décision de travailler avec Luginbühl Fahrzeugtechnik AG. L'accompagnement durant la construction ainsi que les conseils et indications sont très précieux pour l'entreprise, comme le confirment les deux propriétaires. Toute leur équipe se réjouit d'emménager dans les nouveaux locaux au printemps 2012 et de travailler avec les nouveaux appareils.



Photo du haut: intégration de cassettes

Photo du bas: cassettes en sous-terrain

Présentation de produit

Appareils Rapid

Toutes l'alimentation énergétique pour votre garage. Systèmes de dérouleur de tuyaux pour tous les supports, systèmes d'alimentation en huile et systèmes de citernes. Les appareils d'alimentation d'huile, d'aspiration et de transport ainsi que les petits appareils constituent l'assortiment standard de ce fournisseur de longue date.

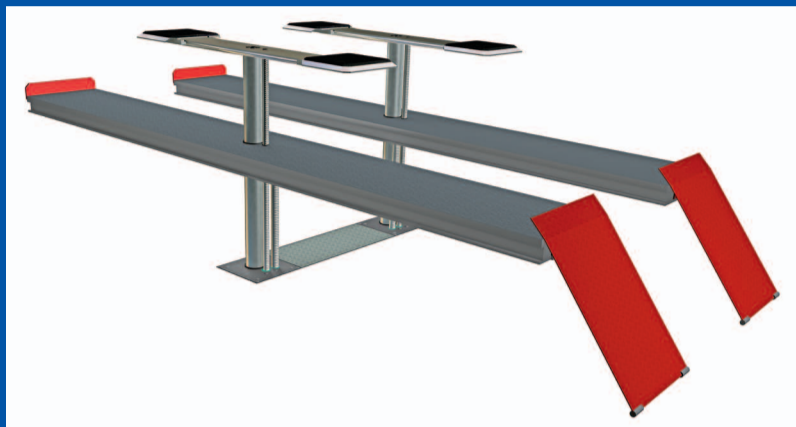


NOUVEAUX PRODUITS

Ponts élévateurs encastrés Pitlift

Pitlift – un nouveau nom parmi les fabricants d'installations de levage – propose des crics de fosse, du simple cric hydraulique d'une portée de 11 tonnes au cric hydropneumatique d'une portée de 20 tonnes. L'assortiment comprend également, depuis peu, des ponts élévateurs encastrés, des ponts élévateurs une, deux ou quatre colonnes d'une portée de 3 à 5 tonnes, avec différents dispositifs de levage ainsi qu'un programme d'équi-

pement complémentaire pour les anciens ponts basse pression, hydrauliques ou pneumatiques. Pitlift construit par ailleurs, sur demande, des récepteurs et cylindres appropriés en remplacement de produits tiers. Luginbühl Fahrzeugtechnik AG distribue et monte les installations de Pitlift GmbH. Nous vous conseillons volontiers sur site sur les diverses possibilités et vous établissons une offre non contractuelle.



Couverture de fosse ASP System



Les exigences posées aux employeurs en matière de sécurité ne cessent d'augmenter. En tant que garagiste avec une fosse dans l'atelier, vous êtes tenus de sécuriser cette dernière lorsqu'elle n'est pas utilisée. Nous avons la solution idéale pour cela: une couverture articulée sur mesure avec commande manuelle ou automatique. Avec cette couverture en aluminium, nous ne perdons qu'une partie infime de la longueur utile de la fosse. Malgré quelques petites adaptations, un tel système peut être installé en une journée. Les fosses de jusqu'à 30 mètres peuvent ainsi être fermées rapide-

ment et sûrement et ne présentent plus de risque d'accident. Il est également possible de ne fermer qu'une partie de la zone de travail et d'augmenter ainsi la surface utile du garage. Un investissement à long terme pour la sécurité dans le garage.

ACTION

Nouvelle boulonneuse à chocs



CHF
270.-

- Boulonneuse à choc Pneutec 1/2"
- Prise d'air rotative à 360°
- 3 niveaux de rotation à droite, pleine puissance en rotation à gauche
- Couple max. 950 Nm
- Couple de démarrage 1,490 Nm

NOUVEAU COLLABORATEUR

Christoph Gehri

Collaborateur externe pour
technique de garage

Votre interlocuteur pour les installations de garage pour la Suisse centrale et le nord-ouest de la Suisse.



Coordonnées: Mobile 079-128 28 55
c.gehri@luginbuehl-ag.ch

PORTRAIT

Peter Moser

Collaborateur externe Suisse romande

Chez Luginbühl depuis: 2006

Ce qui est important pour moi:

Que nous rendions le monde du travail plus facile et sûr avec nos produits.

Mon objectif:

Définir des objectifs communs avec nos clients, cibler et mettre en œuvre conjointement des solutions optimales.



Ce que Luginbühl AG est pour moi:

Une entreprise qui ne cesse de se développer et qui analyse et aborde, avec ses collaborateurs, les nouveaux défis découlant d'un marché en perpétuel mouvement.

« Les nouveaux défis
sont analysés et traités. »

PORTRAIT

Naim Shabani

Mécanicien du service externe

Chez Luginbühl depuis: 2001

Ce qui est important pour moi:

Laisser une impression positive, prendre des responsabilités et se consacrer à de nouvelles tâches. Sans travail, pas de récompense!

Mon objectif:

Une entreprise dynamique et diversifiée, dont je fais partie intégrante. Selon la devise «Chez nous, impossible, connaît pas!»



« Chez nous,
impossible, connaît pas. »

Ce que Luginbühl AG est pour moi:

Une entreprise dynamique et diversifiée, dont je fais partie intégrante. Selon la devise «Tous pour un, un pour tous!»



luginbühl
technique des véhicules et de l'atelier

Bruneggerstrasse 45 | 5103 Mörigen
T 062-893 24 24 | F 062-893 37 05
www.luginbuehl-ag.ch | info@luginbuehl-ag.ch